

lonely planet

Austria

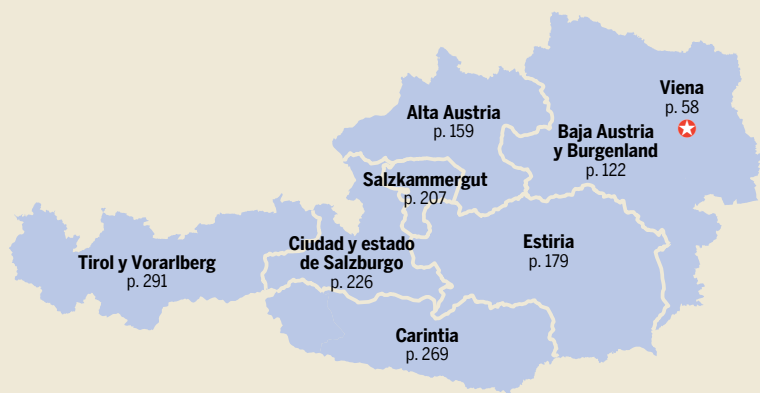
Mapa desplegable
de Viena

Los lugares
emblemáticos
en detalle

Circuitos
en coche

Nº 1
LA GUÍA DE
AUSTRIA
MÁS VENDIDA
VEÁSE INTERIOR
CUBIERTA

Austria



EDICIÓN ESCRITA Y DOCUMENTADA POR

Catherine Le Nevez,

Marc Di Duca, Anthony Haywood, Kerry Walker

PUESTA A PUNTO

Bienvenidos a Austria ...	4
Mapa de Austria	6
Las mejores experiencias	8
Lo básico	20
La primera vez	22
Lo nuevo.....	24
Mes a mes	26
Itinerarios	29
Esquí y 'snowboard'.....	33
Senderismo en Austria..	37
Ciclismo y deportes de aventura	43
Comida y bebida	48
De un vistazo	54

EN RUTA

VIENA.....	58	Innviertel.....	177
Puntos de interés.....	59	Schärding	177
Actividades	89	Geinberg	178

Circuitos	94	ESTIRIA.....	179
Fiestas y celebraciones.....	94	Graz	181
Dónde dormir	97	Sur de Estiria	191
Dónde comer	100	Deutschlandsberg	191
Dónde beber y vida nocturna.....	107	Ehrenhausen.....	191
Ocio	112	Leutschach	193
De compras.....	116	Riegersburg.....	193

BAJA AUSTRIA Y BURGENLAND... 122

Baja Austria.....	123	Norte de Estiria	195
Valle del Danubio	123	Mariazell	195
Krems an der Donau	123	Bruck an der Mur.....	197
Waldviertel y Weinviertel ..	136	Leoben	198
Wienerwald	138	Eisenzerz.....	199
March-Donauland.....	140	Parque Nacional de Gesäuse	200
St Pölten	141	Admont	200
Süd-Alpin	144	Johnsbach.....	201
Burgenland	148	Oeste de Estiria	202
Eisenstadt	149	Schladming.....	202
Güssing	152	Murau.....	205
Lockenhaus	153	SALZKAMMERGUT . 207	
Neusiedler See	153	Bad Ischl	209

ALTA AUSTRIA 159

Linz.....	161	Sur del Salzkammergut	211
Alrededores de Linz... 168		Hallstätter See	211
St Florian	168	Hallstatt	211
Traunviertel	169	Obertraun	213
Steyr.....	169	Bad Aussee	214
Bad Hall.....	172	Norte del Salzkammergut	216
Parque Nacional de Kalkalpen	172	Traunsee	216
Wels	174	Gmunden.....	216
Kremsmünster	175	Traunkirchen.....	219
Mühlviertel	175	Ebensee.....	219
Freistadt.....	175	Attersee	220
		Wolfgangsee	221



CAFÉ Y TARTA EN VIENA, P. 58



EL ZILLERTAL, P. 304

Sumario

COMPRENDER

St Gilgen	221
St Wolfgang	223
Strobl	224
Mondsee	224

CIUDAD Y ESTADO DE SALZBURGO ... 226

Salzburgo	228
-----------------	-----

Alrededores de Salzburgo

Hallein y alrededores	250
Werfen	252

Sur del estado de Salzburgo

Filzmoos	253
Radstadt	255

Parque Nacional de Hohe Tauern

Zell am See	257
Bad Gastein	261
Carretera del Grossglockner	265
Heiligenblut	267
Krimml	268

CARINTIA 269

Klagenfurt	271
------------------	-----

Centro de Carintia ... 276

Villach	276
Faaker See y Ossiacher See	278
Hermagor	279

Este de Carintia ... 279

Friesach	279
Gurk	280
Hüttenberg	280
St Veit an der Glan	281
Burg Hochosterwitz	281
Wörthersee	282

Oeste de Carintia ... 283

Gmünd	283
Millstatt	283
Spittal an der Drau	284
Weissensee	285
Lienz	286

TIROL Y VORARLBERG ... 291

Tirol

Innsbruck	294
Hall in Tirol	302
Schwaz	303
Zillertal	304
Zell am Ziller	306
Mayrhofen	307
Ginzling	310
Achensee	310
Kitzbühel	310
Kufstein	314
Söll	316
Seefeld	317
Stams	318
Ötztal	318
Imst	320
Ehrwald	322
Landeck	322
Paznauntal	323
Ischgl	323
Región de Arlberg	325
St Anton am Arlberg	325
Lech y Zürs	330
Vorarlberg	331
Bregenz	332
Dornbirn	336
Bregenzerwald	337
Feldkirch	340
Bludenz	343
Montafon	345

Historia	348
----------------	-----

Esplendor arquitectónico

Artes plásticas y música

'Kaffeehäuser', los salones austriacos

Alpes austriacos	380
------------------------	-----

GUÍA PRÁCTICA

Datos prácticos A-Z ...	386
-------------------------	-----

Transporte	396
------------------	-----

Idioma	406
--------------	-----

Índice	413
--------------	-----

Leyenda de los mapas ..	423
-------------------------	-----

COVID-19

Hemos revisado los contenidos de este libro antes de su publicación para asegurarnos de su vigencia tras el brote de la COVID-19 del 2020. Sin embargo, algunos establecimientos podrían cerrar temporalmente o alterar sus horarios y precios. Otros, lamentablemente, pueden haber cerrado de forma permanente. Recomendamos a los viajeros que se informen antes para obtener información actualizada y siempre consulten las últimas recomendaciones de viaje del Gobierno.

Dcha.:
Traunkirchen
(p. 219), a orillas
del Traunsee.

DIETMERR/GETTY IMAGES ©

BIENVENIDOS A **Austria**



Austria es esencialmente un país vertical, por lo que siempre queda un nuevo puerto de montaña o aldea por descubrir. Nada me hace más feliz que asomarme a un precipicio de 2000 m en un sendero del Tirol o el estado de Salzburgo, cuando la luz crepuscular tiñe las cumbres. Y luego están los cafés y el arte de Viena, el romántico Wachau y sus vides, los cristalinos lagos de Salzkammergut y los pueblos medievales de Carintia, sin olvidar los castillos, abadías y pasteles que hay por doquier.

Por Kerry Walker, autora

 @kerrywalker

Para saber más sobre los autores, véase p. 423.





LOS AUTORES



Catherine Le Nevez

Alta Austria, Viena Su pasión por los viajes surgió cuando, con cuatro años de edad, realizó un viaje por Europa desde París y, desde entonces, se lanza a la carretera a la más mínima oportunidad. Ha visitado unos 60 países y completado un doctorado en Escritura Creativa, másteres en Escritura Profesional y cursos de posgrado en Edición y Publicación. En los últimos 15 años, ha escrito decenas de guías y artículos sobre París, Francia, Europa y muchos otros lugares para

Lonely Planet. Su trabajo ha aparecido, asimismo, en numerosas publicaciones impresas y en línea. Su mejor consejo a la hora de viajar es hacerlo sin expectativas previas.



Marc Di Duca

Baja Austria y Burgenland, Carintia Escritor de viajes desde hace más de una década, Marc ha colaborado con Lonely Planet en las guías de *Siberia, Eslovaquia, Baviera, Inglaterra, Ucrania, Austria, Polonia, Croacia, Portugal, Madeira* y el *Transiberiano*, además de escribir y actualizar docenas de guías para otras editoriales. Cuando no está en la carretera, vive cerca de Mariánské Lázně (República Checa) con su mujer y sus dos hijos.



Anthony Haywood

Estiria, Salzkammergut Nacido en la ciudad portuaria de Fremantle (Australia Occidental), Anthony se puso en marcha por primera vez a finales de la década de 1970 para viajar a Europa, el norte de África y EE UU, y posteriormente cursó estudios universitarios de literatura comparada y ruso. Afincado en Alemania, hoy ejerce como periodista y escritor *freelance*. Entre sus publicaciones se cuentan varias guías de Lonely Planet, *Siberia: A Cultural History* (Signal Books/Oxford University Press), artículos de viajes, relatos cortos y traducciones.



Kerry Walker

Ciudad y estado de Salzburgo, Tirol y Vorarlberg, Viena Es una galardonada escritora de viajes, fotógrafa y autora de Lonely Planet, especializada en el centro y el sur de Europa. Residente en Gales, Kerry ha escrito y colaborado en más de una docena de guías de Lonely Planet. Adicta a la aventura, le encantan las montañas, los lugares fríos y las zonas auténticamente vírgenes. Sus últimos trabajos se incluyen en <https://its-a-small-world.com> y tweets @kerrywalker.

Una insaciable pasión por los viajes, que no parece remitir, le ha llevado por los seis continentes. Escribe regularmente en publicaciones como la revista *Adventure Travel*, y es experta en viajes a Austria y Gales del rotativo *The Telegraph*. Es, además, la autora de las secciones *Puesta a punto*, *Comprender Austria* y *Guía práctica*.

geoPlaneta

Av. Diagonal 662-664, 08034 Barcelona
www.geoplaneta.com – www.lonelyplanet.es

Lonely Planet Global Limited

Irlanda Digital Depot, Roe Lane (off Thomas St),
Digital Hub, Dublin, D08 TCV4
www.lonelyplanet.com
Contacta con Lonely Planet en: lonelyplanet.com/contact

Aunque Lonely Planet, geoPlaneta y sus autores y traductores procuran que la información sea lo más precisa posible, no garantizan la exactitud de los contenidos de este libro, ni aceptan responsabilidad por pérdida, daño físico o contratiempo que pudiera sufrir cualquier persona que lo utilice.

Austria

6ª edición en español – enero del 2023
Traducción de *Austria*, 10ª edición – mayo del 2022
© Lonely Planet Global Limited
1ª edición en español – junio del 2002

Editorial Planeta, S.A.

Con la autorización para la edición en español de Lonely Planet Publications Pty Ltd A.B.N. 36 005 607 983, Locked Bag 1, Footscray, Melbourne, VIC 3011, Australia

© Textos y mapas: Lonely Planet Global Limited, 2022
© Fotografías 2022, según se relaciona en cada imagen
© Edición en español: Editorial Planeta, S.A., 2023
© Traducción del texto incorporado en esta edición: Sergi Ramírez, Carme Bosch y Elena Vaqué, 2023
ISBN: 978-84-08-26352-4
Depósito legal: B. 12.187-2022
Impresión y encuadernación: Grafo
Printed in Spain – Impreso en España

La lectura abre horizontes, iguala oportunidades y construye una sociedad mejor.

La propiedad intelectual es clave en la creación de contenidos culturales porque sostiene el ecosistema de quienes escriben y de nuestras librerías.

Al comprar este libro estarás contribuyendo a mantener dicho ecosistema vivo y en crecimiento.

En **Grupo Planeta** agradecemos que nos ayudes a apoyar así la autonomía creativa de autoras y autores para que puedan seguir desempeñando su labor.

Dirigete a CEDRO (Centro Español de Derechos Reprográficos) si necesitas fotocopiar o escanear algún fragmento de esta obra. Puedes contactar con CEDRO a través de la web www.conlicencia.com o por teléfono en el 91 702 19 70 / 93 272 04 47.

Lonely Planet y el logotipo de Lonely Planet son marcas registradas de Lonely Planet en la Oficina de Patentes y Marcas de EE UU y otros países. Lonely Planet no autoriza el uso de ninguna de sus marcas registradas a establecimientos comerciales tales como puntos de venta, hoteles o restaurantes. Por favor, informen de cualquier uso fraudulento a www.lonelyplanet.com/legal/intellectual-property.

El papel utilizado para la impresión de este libro está calificado como **papel ecológico** y procede de bosques gestionados de manera **sostenible**.

Para conocer la esencia del lugar



Experiencias asombrosas

Con fotografías sugerentes, los lugares imprescindibles y toda la información de primera mano.



Organizar el viaje perfecto

Herramientas para planificar la visita e itinerarios para preparar el viaje ideal.



Más allá de las rutas trilladas

Nuestros autores desvelan los secretos locales que harán del viaje algo único.

Cobertura especial

- o **Kunsthistorisches Museum**
- o **Esquí y 'snowboard'**
- o **Ciclismo y deporte de aventuras**
- o **Los 'Kaffeehäuser' austriacos**

Nuestro compromiso

Los autores de Lonely Planet visitan los lugares sobre los que escriben en cada edición y nunca aceptan regalos a cambio de reseñas favorables: lo explican todo tal como lo ven.

10305230



FPV.
26,90 €

9 788408 263524



“Austria, con sus palacios dignos de cuentos de hadas, combina perfectamente el arte moderno de sus majestuosas ciudades con las praderas y lagos glaciares de sus cimas alpinas, siempre nevadas.”



Escanear este código para más información.

O ir a la web de Lonely Planet en busca de consejos, información y reservas de viajes.